

SONIC



## Charger Plus MNR T R / MNB T R

תואם עם Radiant SE miniRITE T R / miniBTE T R  
CROS miniRITE T R ו־ Radiant miniRITE T R / miniBTE T R

הוראות שימוש

[www.sonici.com](http://www.sonici.com)

## מבוא לחוברת זו

בחוברת זו תקבל הדרכה על אופן השימוש והתחזוקה של המטען החדש שלך.

ודא שקראת את העלון בעיון, כולל את החלק של האזהרות.  
הדבר יעזור לך לקבל את המיטב מהמטען שלך.

אם יש לך שאלות נוספות לגבי השימוש במטען, אנא פנה לקלינאי התקשורת שלך.

לנוחותך, חוברת זו מכילה שורת ניווט כדי לעזור לך לנווט בקלות דרך החלקים השונים.

| אודות | התחלה | שימוש יומיומי | אזהרות | מידע נוסף |

## שימוש ייעודי

שימוש ייעודי	המטען מיועד להפעיל מחדש את מכשיר השמיעה ומשדר CROS המכיל סוללות הניתנות לטעינה מחדש. מוצר זה מיועד לשימוש עם פתרון השמיעה שניתן.
הוראות שימוש	אין התוויות למטען עצמו.
משתמשים ייעודיים	אדם עם ליקוי שמיעה המשתמש במכשיר שמיעה והמטפלים בו. קלינאי תקשורת אחראי להתאים את האביזר.
קבוצות משתמשים ייעודיות	בגירים וילדים מעל גיל 36 חודשים
סביבת השימוש	מחוץ לבית ובתוכו
התוויות נגד	אין התוויות נגד.
יתרונות קליניים	ראה יתרונות קליניים של מכשיר השמיעה.

### הערה חשובה

לפרטים על תפקוד מכשיר השמיעה הספציפי שלך, עיין בהוראות השימוש במכשירי השמיעה שלך.

# תוכן עניינים

## אודות

6	תכולת האריזה
8	מטען
9	תנאי טמפרטורה

## הכנה

10	הכנת המטען
12	הטענת מכשירי השמיעה

## שימוש יומיומי

14	זמן טעינה
16	הטענת המטען
18	תפקיד סוללת הגיבוי המובנית
19	הפעל וטען באמצעות מקורות אחרים
20	יבוש מכשיר השמיעה שלך
21	טיפול במטען שלך

**אזהרות**

---

22	אזהרות כלליות
----	---------------

---

**מידע נוסף**

---

26	פתרון בעיות
----	-------------

---

30	אחריות בינלאומית
----	------------------

---

36	אחריות
----	--------

---

# תכולת האריזה

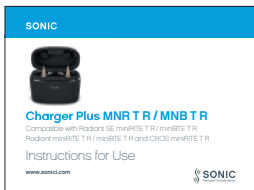
האריזה מכילה את הרכיבים הבאים:



חיבור ספק כוח  
(משתנה בין מדינה למדינה)



מטען



חוברת זו



כבל



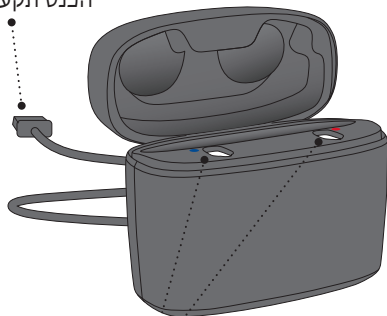
## מטען

מה זה ומה תפקידו



מציג את מצב הטעינה של בנק  
הסוללה / רמות הסוללה של בנק  
הסוללה

USB כבל  
הכנס תקע חשמל



## תנאי טמפרטורה

תנאי טעינה	טמפרטורה
אין טעינה בגלל טמפרטורה נמוכה.	מתחת ל $+5^{\circ}\text{C}$ ( $+41^{\circ}\text{F}$ )
תנאי טעינה הטובים ביותר. טעינה של מכשירי שמיעה יכולה להימשך עד 3.5 שעות.	$+10^{\circ}\text{C}$ עד $+35^{\circ}\text{C}$ . ( $+50^{\circ}\text{F}$ עד $+95^{\circ}\text{F}$ )
טעינה מורחבת. טעינה של מכשירי שמיעה יכולה להימשך עד 5 שעות.	$+5^{\circ}\text{C}$ עד $+10^{\circ}\text{C}$ ו- $+35^{\circ}\text{C}$ עד $+38^{\circ}\text{C}$ . ( $+41^{\circ}\text{F}$ עד $+50^{\circ}\text{F}$ ) ( $+95^{\circ}\text{F}$ עד $+100^{\circ}\text{F}$ )
אין טעינה בגלל טמפרטורה נמוכה.	מעל $+38^{\circ}\text{C}$ ( $+100^{\circ}\text{F}$ ).

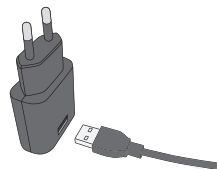
### הערה חשובה.

אין לחשוף את המטען לטמפרטורות מתחת ל  $-20^{\circ}\text{C}$  ( $-4^{\circ}\text{F}$ ) או מעל  $+60^{\circ}\text{C}$  ( $+140^{\circ}\text{F}$ ).

## הכנת המטען

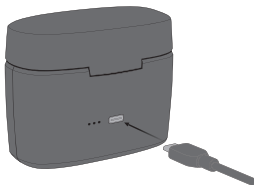
חבר למקור כח

שלב 1



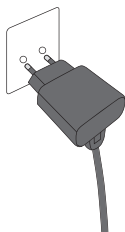
הכנס את תקע ה-USB לתקע החשמל.

שלב 2



הכנס את הקצה השני של כבל ה-USB לחלק האחורי של המטען.

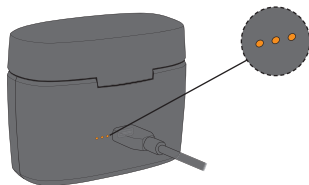
שלב 3



הכנס את תקע החשמל לשקע חשמל.

המטען נדלק אוטומטית מתחיל לטעון את סוללת הבנק המובנית.

## המטען מופעל

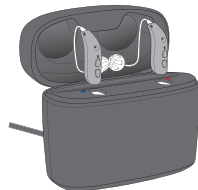


כאשר המטען מחובר לחשמל, מוצג מצב הטעינה של סוללת הגיבוי המובנית במטען.

**שימוש ראשון - טען את סוללת הגיבוי המובנית של המטען**  
כאשר אתה משתמש במטען בפעם הראשונה, חשוב שתטען במלואה את הסוללה המובנית של המטען.

## הטענת מכשירי השמיעה

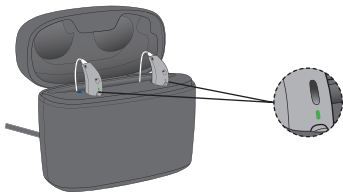
הנח מכשירי שמיעה במטען



הנח את מכשירי השמיעה בתוך עוגני הטעינה כפי שמוצג ב תמונה וסגור את המכסה. ודא שמכשירי השמיעה שלך תואמים את סמני הצבע הימני והשמאלי בעוגני הטעינה של המטען.

סמן אדום מסמן את מכשיר השמיעה הימני.  
סמן כחול מסמן את מכשיר השמיעה השמאלי.

מצב טעינה



נורות הלדים של מכשיר השמיעה נדלקות כאשר מכשירי השמיעה ממוקמים כראוי במטען.

**לד למצב טעינה של מכשירי השמיעה:**

כתום = טעינה  
ירוק = טעינה מלאה



## זמן טעינה

הקפד לטעון את מכשירי השמיעה במלואם לפני השימוש הראשון וטען אותם מדי לילה. הדבר מבטיח שתתחיל את היום עם מכשירי שמיעה טעונים במלואם.

אם סוללת מכשירי השמיעה שלך מתרוקנת לחלוטין, זמן הטעינה הרגיל הוא:

טעינה 25%	טעינה 50%	טעינה מלאה	MNR T R
0.5 שעות	1 שעות	3 שעות	
טעינה 20%	טעינה 40%	טעינה מלאה	MNB T R
0.5 שעות	1 שעות	3.5 שעות	

כאשר הסוללה במכשירי השמיעה שלך טעונה במלואה, תהליך הטעינה נפסק אוטומטית.

זמן הטעינה עשוי להשתנות בהתאם ליכולת הסוללה שנותרה ובין מכשיר השמיעה בצד שמאל/ימין.

מכסה המטען משמש כהגנה ואחסון למכשירי השמיעה שלך. במהלך הטעינה, כאשר אתה פותח את המכסה, נוריות ה-LED במכשירי השמיעה שלך נדלקות כדי לציין את מצב הטעינה שלהן.

#### הערה

אם לא השתמשת במכשיר השמיעה שלך במשך זמן רב ולאחר מכן אתה מנסה להטעין אותו, ייתכן שיחלפו עד 30 שניות עד תחילת הטעינה של מכשיר השמיעה. למידע נוסף, עיין בהוראות השימוש במכשירי השמיעה שלך.

#### הערה חשובה.

ודא שהמטען שלך מופעל או שהסוללה המובנית של המטען טעונה כאשר מכשיר השמיעה או המשדר יושבים בעוגני הטעינה. שאם לא כן, מכשירי השמיעה או המשדר שלך יישארו מופעלים וימשיכו להשתמש בבנק הסוללה.

## הטענת המטען

המטען שלך מכיל סוללת ליתיום-יון מובנית המשמשת כסוללת גיבוי. זה מאפשר לך לטעון במלואם זוג מכשירי שמיעה לפחות שלוש פעמים בסוללת גיבוי טעונה במלואה בזמן שאתה בדרכים.

### כאשר המטען מחובר למקור חשמל

- מכשירי השמיעה שלך וסוללת הגיבוי של המטען נטענים.

### כאשר המטען מנותק ממקור חשמל

- המטען נטען על ידי סוללת הגיבוי ומאפשר לך לטעון את מכשירי השמיעה שלך כאשר אין לך גישה לשקע חשמל.






### זמני טעינה

סוללת גיבוי+ מכשירי שמיעה	סוללת גיבוי מובנית
עד 8 שעות תלוי ברמת הטעינה	עד 4 שעות תלוי ברמת הטעינה

הערה  
מומלץ לשמור את המכסה סגור כל הזמן בזמן הטעינה של מכשירי השמיעה.

כאשר המטען מחובר למקור חשמל, נוריות ה- LED במטען שלך מציינות את מצב הטעינה של סוללת הגיבוי.

הנורות כבות זמן קצר לאחר טעינה מלאה של סוללת הגיבוי.

טעינה (סוללה חלשה מכדי להטעין את מכשירי השמיעה)	
טעינה	
	
	
טעינה מלאה	





 כתום מהבהב    כתום    ירוק


#### הערה חשובה.

בעת טעינה, נורית חיווי הטעינה אמורה לדלוק כמתואר בחוברת זה. אם נוריות החיווי אינן דולקות כמתואר, נתק את המכשיר מהמטען ופנה לקלינאי התקשורת שלך.

## תפקיד סוללת הגיבוי המובנית

כאשר המטען מנותק מהחשמל, נוריות ה-LED במטען שלך מציינות את רמת הסוללה של סוללת הגיבוי. תוכל לבדוק את רמת הסוללה שנותרה על ידי פתיחת מכסה המטען.

שלושה מחזורי טעינה מלאים של שני מכשירי שמיעה	
שני מחזורי טעינה מלאים של שני מכשירי שמיעה	
מחזור טעינה מלא אחד של שני מכשירי שמיעה	
הסוללה חלשה מדי למחזור טעינה מלא	

 כתום מהבהב כתום  ירוק

### אחסון ארוך טווח

לפני שאתה מאחסן את המטען לפרק זמן ממושך (יותר מ-14 יום), ודא תחילה שתטען במלואו את סוללת הגיבוי המובנית של המטען. בדרך זו ניתן לטעון שוב את הסוללה.

#### הערה

כדי להגן על הסוללה הנטענת, עליך לטעון במלואה את כל סוללת המטען כל 12 חודשים, אחרת ייתכן שיהיה צורך להחליף את הסוללה הנטענת.

## הפעל וטען באמצעות מקורות אחרים

באפשרותך להפעיל ולטעון את סוללת המטען ממקורות אחרים מאשר שקע חשמל. ניתן לעשות זאת באמצעות כבל ה-USB של המטען.

ודא שמקור החשמל תואם USB 2.0, עם מינימום של פלט 500mA.

### דוגמאות למקורות חשמל:

- מחשב
- מכונית

### הערה חשובה.

בעת שימוש בשקע חשמל, השתמש בספק כח המקורי (5.0V/1A) שמסופק למטען.

## יבוש מכשיר השמיעה שלך

שימוש בחום מטעינה אינדוקטיבית לייבוש מכשירי השמיעה שלך כאשר אתה מציב אותם בעוגני המטען.

ייבוש מכשירי השמיעה שלך מופעל כאשר אתה מניח את מכשירי השמיעה בעוגני המטען וההטענה מתחילה.

**הערה חשובה.**

ודא שאתה מסיר את כבל ה-USB בעת הובלת המטען.

## טיפול במטען שלך

יש לוודא כי המטען יבש ונקי לפני השימוש. שמור על עוגני הטעינה נקיים מאבק באמצעות מטלית יבשה. אין להשתמש במים או נוזלי ניקוי לניקוי עוגני הטעינה.

אחסן את המטען שלך במיקום יבש למשל בחדר השינה.  
הקפד לשמור את המטען בסביבה עם טמפרטורה בין  $+5^{\circ}\text{C}$  ל  $+38^{\circ}\text{C}$  (+100°F ל +41°F).

### הערה חשובה.

לניקוי המטען יש להשתמש במטלית יבשה רכה. אין לשטוף את המטען או לטבול אותו במים או בנוזלים אחרים.

## אזהרות כלליות

למען הביטחון האישי שלך וכדי להבטיח שימוש נכון, עליך להכיר את האזהרות הכלליות הבאות לפני השימוש במטען שלך. התייעץ עם איש המקצוע שלך אם אתה חווה פעולות בלתי צפויות או תקריות חמורות עם המטען שלך במהלך השימוש או בגלל השימוש בו. קלינאי התקשורת שלך ייתן לך תמיכה להתמודדות עם בעיות, ואם יש צורך בכך, בדיווח ליצרן ו/או לרשויות המדינה.

### סכנת כוויות

אין להניח דבר מלבד מכשירי השמיעה בעוגני המטען.

**קיימת סכנת חנק וסכנה מבליעת סוללות או חלקים**

### קטנים אחרים

יש להרחיק מטען, מכשירי שמיעה וחלקיהם הרחק מהישג ידם של ילדים וכל מי שעלול לבלוע פריטים אלה או לגרום לפציעה אחרת.

במקרה של בליעת חלק קטן, יש לפנות מידית לרופא או לבית חולים.

### חום וכימיקלים

אין לחשוף את המטען לחום קיצוני, כמו למשל השארתו במכונית חונה בשמש.

אין לייבש את המטען במיקרוגל או בכל תנור אחר.

הכימיקלים במוצרי קוסמטיקה, תרסיס לשיער, בושם, משחת גילוח, קרם שיזוף ותרסיסים דוחי חרקים עלולים לפגוע במכשיר השמיעה. הסר תמיד את מכשיר השמיעה שלך לפני שמתמשים במוצרים אלה ואפשר זמן יבוש לפני השימוש.

## חומרי נפץ

המטען בטוח לשימוש בתנאי שימוש רגילים. המטען לא נבדק לעמידה בתקנים בינלאומיים הנוגעים לסביבות נפץ.

לכן, אין להשתמש במטען בסביבות עם סכנת פיצוצים למשל. מוקשים, סביבות עשירות בחמצן או אזורים בהם מטפלים בחומרי הרדמה דליקים.

## סוללה נטענת

אין לנסות לפתוח את המטען, משום שהדבר עלול להזיק לסוללה.

אין לנסות להחליף את הסוללה. אם יש צורך להחליף את הסוללה, אנא החזר את ההתקן לספק. סימנים של ניסיון לגשת לסוללה יגרמו לביטול האחריות.

במקרה של דליפת סוללה, אל תישא על הגוף את המטען שלך, מכיוון שהוא עלול לגרום לגירוי בעור עקב דליפות חומצות מהסוללה. אם העור שלך היה במגע עם חומצות הסוללה שדלפו, השתמש במטלית רטובה כדי לנגב אותו ולוודא שלא תישאר חומצה על העור שלך. אם אתה חווה גירוי בעור, פנה לרופא. להוראות נוספות לשימוש במטען התייעץ עם קלינאי התקשורת שלך.

הבטיחות של הטענת סוללות באמצעות כבל USB נקבעת על ידי מקור האות החיצוני. כאשר הוא מחובר לצידו חיצוני המחובר לשקע חשמל, ציד זה חייב לעמוד בתקן IEC 62368-1 או בתקני בטיחות מקבילים.

## חיבור לצידו חיצוני

בטיחות המטען, כאשר הוא מחובר לצידו חיצוני עם כבל USB, נקבעת על ידי מקור האות החיצוני. כאשר המטען מחובר לצידו חיצוני שמחובר לשקע חשמל, ציד זה חייב לעמוד בתקן IEC 62368-1 או תקני בטיחות מקבילים.

## היה ער לסביבתך

הימנע מאינטראקציה עם המטען שלך כאשר תשומת הלב שלך נחוצה במקומות אחרים. זה עשוי להסיר את תשומת לבך מהסביבה שלך, למשל בזמן שאתה נמצא בתנועה. עיין בחוקי התעבורה הלאומיים בנוגע לשימוש במכשירי תקשורת תוך כדי תנועה.

## אזהרות כלליות

### תופעות לוואי אפשריות

החומרים הלא אלרגנים המשמשים במטען עלולים במקרים נדירים לגרום לגירוי בעור או לתופעות לוואי אחרות.

אנא פנה לייעוץ עם רופא אם מתקיימים תנאים אלה.

### הובלה במטוס

התייעץ עם חברת התעופה לפרטים בנוגע להובלת מטען מכשיר השמיעה שלך במטוסים.

### שתלים פעילים

המטען נבדק ביסודיות ואופיין לבריאות האדם על פי סטנדרטים בינלאומיים לחשיפה לאדם (יחס ספיגה ספציפי - SAR), המושרה עוצמה אלקטרומגנטית ומתחים לגוף האדם. ערכי החשיפה נמוכים בהרבה ממגבלות הבטיחות המקובלות ב-SAR, כוח אלקטרומגנטי המושרה ומתחים בגוף האדם המוגדרים בתקנים לבריאות האדם.

מומלץ להרחיק את המטען לפחות 15 סנטימטרים מהשתל, למשל. אין לשאת אותו בכיס חזה מכיוון שהוא מכיל מגנטים. באופן כללי, אנא עקוב אחר ההנחיות המומלצות על ידי יצרני דפיברילטורים וקוצבי הלב הניתנים לשימוש עם אלקטרוניקה ומגנטים ניידים.

אם יש לך שתל מוחי פעיל, פנה ליצרן של ההתקן המושתל לקבלת מידע אודות הסיכון להפרעה.

## טעינה

על מנת למנוע נזק לסוללה בזמן אחסון, הטען את המטען שלך כל 12 חודשים.

## שימוש של אביזרים מצד שלישי

השתמש רק באביזרים, מוליכים או כבלים המסופקים על ידי היצרן. אביזרים שאינם מקוריים עלולים לגרום לתאימות אלקטרומגנטית מופחתת (EMC) של המטען שלך.

## רנטגן/CT/MR/PET, אלקטרותרפיה וניתוחים

הסר את מכשיר השמיעה שלך לפני בדיקות רנטגן וסריקות CT/MR/PET, אלקטרותרפיה, ניתוחים וכו' מכיוון שמכשיר השמיעה שלך עלול להיפגע בעת חשיפה לשדות אלקטרומגנטיים חזקים.

## פתרון בעיות

ממצא	סיבות אפשריות
מכשירי השמיעה אינם מופעלים לאחר הסרתם מהמטען	למטען לא היה מספיק זמן להדליק את מכשירי השמיעה לפני הסרתם מהמטען
שתי נוריות מטען בצבע כתום מהבהב	הטמפרטורה של מכשיר השמיעה או המטען קרה מדי או חמה מדי
שתי נוריות מטען בצבע כתום מהבהב	תקלת מערכת
נוריות המטען נשארות כבויות כאשר המטען מחובר לחשמל	המטען אינו נטען

הנח את מכשירי השמיעה בעוגני המטען ונסה שוב, או השתמש בלחצן כדי להפעיל את מכשירי השמיעה באופן ידני

העבר את המטען ומכשיר השמיעה למיקום עם טמפרטורה שביין  $+5^{\circ}\text{C}$  ל  $+38^{\circ}\text{C}$  ( $+41^{\circ}\text{F}$  ל  $+100^{\circ}\text{F}$ )

פנה לקלינאי התקשורת שלך

ודא כי תקע החשמל מחובר כהלכה

ודא שמקור החשמל מספק תפוקה מספקת למטען שלך

## פתרון בעיות

סיבות אפשריות	ממצא
מכשיר השמיעה לא היה בשימוש במשך תקופה ארוכה	נורות הלדים של מכשיר השמיעה בצבע ירוק מהבהב כאשר מכשירי השמיעה ממוקמים כראוי
המטען אינו מופעל	נורית מכשיר השמיעה נשארת כבויה כאשר מכשיר השמיעה מונח במטען
הטמפרטורה של מכשיר השמיעה או המטען נמוכה מדי או גבוהה מדי	
הטענה לא שלמה המטען הפסיק לטעון כדי להגן על הסוללה.	
מכשיר השמיעה אינו יושב כראוי במטען	
תקלת מערכת	נורית מכשיר השמיעה מהבהבת כתום כאשר מכשיר השמיעה מונח במטען

בהתאם למידת התרוקנות הסוללה במכשיר השמיעה, מכשיר השמיעה יחזור אוטומטית למצב הטעינה הרגיל לאחר פרק זמן של עד 10 דקות.

הקפד להשאיר את מכשיר השמיעה במטען במהלך תהליך זה.

ודא שתקע החשמל של המטען מחובר כהלכה או שבבנק הסוללה יש מספיק טעינה

העבר את המטען ומכשיר השמיעה למיקום עם טמפרטורה שבין  $+5^{\circ}\text{C}$  ל  $+38^{\circ}\text{C}$  ( $+41^{\circ}\text{F}$  ל  $+100^{\circ}\text{F}$ )

הכנס מחדש את מכשיר השמיעה למטען. זה משלים את הטעינה תוך כ-15 דקות.

בדוק את עוגני הטעינה לאיתור חפצים זרים

פנה לקלינאי התקשורת שלך

## אחריות בינלאומית

טמפרטורה: $+5\text{ }^{\circ}\text{C}$ עד $+38\text{ }^{\circ}\text{C}$ ( $+41\text{ }^{\circ}\text{F}$ עד $+100\text{ }^{\circ}\text{F}$ ) לחות: 5% - 93%, ללא עיבוי לחץ אטמוספרי: hPa 700 עד hPa 1060	המכשיר שלך מכוסה על ידי אחריות בינלאומית שהונפקה על ידי היצרן.
הטמפרטורה והלחות לא יעלו על הגבולות שלהלן לתקופות מושכות במהלך הובלה ואחסון:  טמפרטורה: $-20\text{ }^{\circ}\text{C}$ עד $+60\text{ }^{\circ}\text{C}$ ( $-4\text{ }^{\circ}\text{F}$ עד $+140\text{ }^{\circ}\text{F}$ ) לחות: 5% - 93%, ללא עיבוי	תנאי הובלה ואחסון

למידע אודות תנאי השימוש במכשירי השמיעה שלך, עיין בהוראות השימוש במכשירי השמיעה שלך.

הצהרת תאימות זמינה במטה החברה.

.Sonic Innovations, Inc  
Cottontail Lane 2501  
Somerset, NJ 08873  
USA  
[www.sonici.com/doc](http://www.sonici.com/doc)

מכשור רפואי זה עומד בתקנה האירופאית  
למכשור רפואי (EU) 2017/745.



יש לטפל בפסולת מצויד  
אלקטרוני בהתאם לתקנות  
מקומיות.








CE

SBO Hearing A/S  
Kongebakken 9  
DK-2765 Smørum  
דנמרק



## תיאור הסמלים והקיצורים המשמשים בחוברת זו

	<p><b>אזהרות</b> יש לקרוא טקסט מסומן עם סמל אזהרה לפני שימוש בהתקן.</p>	
<p><b>יצרן</b> ההתקן מיוצר על ידי יצרן ששמו וכתובתו מצוינים ליד הסמל. מציין את יצרן המכשור הרפואי, כהגדרתו בתקנת האיחוד האירופי ו-2017/745.</p>		
	<p><b>סימן CE</b> המכשיר עומד בכל התקנות וההוראות של האיחוד האירופי.</p>	
<p><b>פסולת אלקטרונית (WEEE)</b> מיחזור מכשירי שמיעה, אביזרים או סוללות בהתאם להנחיות מקומיות. משתמשים במכשירי שמיעה יכולים גם להחזיר פסולת אלקטרונית לקלינאי התקשורת שלהם. ציוד חשמל מכוסה על ידי הנחיית EU/19/2012 של פסולת וציוד אלקטרוני (WEEE).</p>		
<p><b>תו עמידה בתקינה (RCM)</b> ההתקן מתאים לבטיחות בחשמל, EMC ודרישות של ספקטרום רדיו עבור התקנים שסופקו לשווקים האוסטרלי והניו זילנדי.</p>		

## תיאור של סמלים נוספים המשמשים על תוויות

<p><b>שמור במצב יבש</b> מציין התקן רפואי שמצריך הגנה מלחות.</p>	
<p><b>מספר קטלוגי</b> מציין את המספר הקטלוגי של יצרן כך שניתן לזהות את המכשיר הרפואי.</p>	
<p><b>מספר סידורי</b> מציין את המספר הסידורי של היצרן כך שניתן לזהות את המכשיר הרפואי הספציפי.</p>	
<p><b>מכשיר רפואי</b> המכשיר הוא מכשיר רפואי</p>	
<p><b>אופי מתח האספקה</b> מציין כי אופי מתח אספקת החשמל של המכשיר יהיה (DC זרם ישיר).</p>	
<p><b>סמל מיחזור סוללה</b> סמל למיחזור סוללת ליתיום.</p>	
<p><b>גבולות הטמפרטורה</b> מציין את גבולות הטמפרטורה שאליהם ניתן לחשוף את המכשיר הרפואי בבטחה.</p>	
<p><b>גבולות הלחות</b> מציין את גבולות הלחות שאליהם ניתן לחשוף את המכשיר הרפואי בבטחה.</p>	

## תיאור של סמלים נוספים המשמשים על תוויות

**FW**  
גרסת הקושחה המשמשת בהתקן.

**FW**

**מזהה מכשיר ייחודי**  
מציין ספק המכיל מידע מזהה מכשיר ייחודי.

**UDI**

## אחריות בינלאומית

המכשיר שלך מכוסה באחריות בינלאומית שהנפקה על ידי היצרן. אחריות בינלאומית זאת מכסה פגמים בחומר ופגמי יצור בהתקן עצמו, אבל לא באביזרים כגון סוללות, צינורות, רמקולים, אוזניות, מסננים וכל'. בעיות הנובעות מטיפול לא נכון/לא ראוי, שימוש יתר, תאונות, תיקונים שנעשו על ידי צד לא מורשה, חשיפה לתנאי שחיקה, שינויים פיזיים באוזן שלך, נזק בעקבות חפצים זרים החודרים למכשיר, או התאמות לא נכונות אינן מכוסות על ידי האחריות הבינלאומית ועשויים לבטל אותה. האחריות הבינלאומית שלעיל אינה משפיעה על זכויות משפטיות כלשהן שיש לך על פי חקיקה לאומית רלוונטית המסדירה מכירת מוצרי צריכה במדינה שבה קנית את מכשירך. ייתכן שמכון השמיעה שלך הוציא אחריות החורגת מסעיפי האחריות המוגבלת הזו. יש לפנות אליו לקבלת מידע נוסף.

### אם אתה זקוק לשירות

קח את ההתקן לקלינאי התקשורת שלך. ייתכן שהוא יוכל לפתור בעיות קלות והתאמות באופן מיידי. קלינאי התקשורת עשוי לגבות תשלום בגין שירותיו.

# אחריות

## אישור

שם הבעלים: \_\_\_\_\_

מכון השמיעה: \_\_\_\_\_

כתובת מכון השמיעה: \_\_\_\_\_

טלפון של מכון השמיעה: \_\_\_\_\_

תאריך רכישה: \_\_\_\_\_

תקופת אחריות: \_\_\_\_\_ חודש: \_\_\_\_\_

דגם: \_\_\_\_\_ מספר סידורי: \_\_\_\_\_

263704IL / 2023.05.08 / v2



263704IL / 2023.05.08 / V2



0000263704000001